

ՄԵԶՄԱՌԻՄԻ

DIRECTION
DU JOURNAL
HEDJMOUA-IAHBA
65 Grand Rue de Perse 6

ԱՒՊԱՐ

ك اوغلي قسم جابو می ٧٥

Հաղթանակ միությունից խոստովանություն իշխն 8. ԹՕԼԱՅՆԱՆԱ միությունից օրոնում: — Իտալիայի միությունից Պեյդոլունտա ճառարների քննություն 85:

ԱՍԻՊՈՆԵ 30 ԴԵԿՏԵՄԲԵՐ

ԱՊՈՆԵՄԱՆ, ՇԱՐԺԱՐԸ

Անհատիկի Տերիտորիալ իշխն	70 դրոշ
Այլը այլը	40 »
Իւլ այլը	20 »
Թաղաքային սենյակի բաժնի իշխն	100

ԿԵՉՄԻՇԵ ՊԻՐ ԱԹՅԱՆ ՆԱԶԱՐ

1895 սենյակի իշխններն ազատ խիթամ պուրաճաղը, վե բազար իրթնիսի կիւնիւ 1896 սենյակի ճէտիտեսինէ կիրիւնէնի ճիւնէթէ, պաղը պիւնիւ կիւնիւտէ, խաղըն եկտիկէ-րինի թէպրիւ իթտիկի կիւնի, եկնի սենյակին իւլ կիւնիւտէ տախի այնի թէպրիւքաթըն պիր սուրէթի մասսուտէտէ իճրասը թապիր պուրուտուգու վեճնէ, զազէթալարըն տա պու սըրատա պաղը սեզլէր սեյլէմէսի ատէթ հիւքմիւնէ կէշմիւ կիւնի տիր: 1895 սենյակին կիրիւտիկինտէ տէ, իւպու ատէթէ թա-պիրիւքէթէն, մէգալէր նէշրի, վէ կիրիւն սե-նէնի միւսաթա պիր սենյակ օլմասը թէմէնի-եթը եօլունտա մէրասիւ իճրա գըլընիւ տըր, լաքին թէշսսիւք օլունուր քի, նէ՛ գա-զէթալարըն վէ նէ՛ տէ խաղըն լիսանընտա իշխտիւն թէմէնիեթէ՛ բէք տէ տօլու-չըգմալըն տըր:

Կէրշի համո օլուն էվրօքանըն հիւ պիր թարաֆընտա բօլիթիւքաճա բէք ալիւ գա-րընքըլըլար վէ պուլարըն նէթիճէսի օ-լարապ պիւնիւ մուհարէպէլէր գուհուր իթ-մէմիւ, վէ պու խէ, տէվէթէր արասընտա սուլը ումուլինի մուհարէպէլէր խոստուսըն-տա տէրքեար, օլան արգուի խալիսանէ վէ ինթիեանթը սիեասիեէ սէմէրէսի պուլու-նուպ, պու միւվէր տաիթէսինտէ քեաֆէյի մուսղլամ տէվէթէր՝ մահգա քէնտի տաի-լի իշխտիւն ինթիլալ խէրէք, վէ թէրազը-եթը թիւճարիեթէլէր վէ էհալիլէրինի սա-տէթ ու րէֆահիեթի հալ իշխնտէ եաշամա-լարը թէտալիլ ու վէսաիթիին իթիլիսա-գըյա ուղրաշարաք, պուլան տաիլի մուվաֆ-ֆաք օլունուլ խէ տէ, եինէ, խոստուսըն 1895 սենյակին սօնարընտա վուգուս կէլիւ օլան բօլիթիւքաճա չայեանը թէշսսիւք հալ-լէր, ալէմի սիեասիեի խալիճէ սարալը օլունուլ կիւնի, թիւճար ու սենյակըքեա-

րանա, վէ հէր սընըք ալս ու իթա էրպա-պընա, էհալը պիւնիւ քիւնիւ հէր քէսէ, նիսպէթ իւգրէ, զարարար վէրմիւ տիր: Հէր նէ գատար Ֆրանսանըն, Մատախասգարտա գուհուր խտէն գարընքըլըլա մէշուլ օլմասը՝ հէմ բէք ալ գէման սիւրմէսի, հիւ տէ տիկէր տէվէթէլէր սիւրաեթ իթմէքսիլիս պէր թա-րաֆ խտիւմէսի սաեթսինտէ, ալէմի բօլիթի-գաեա վէ թիւճարէթէ սէքթէ կէթիւմէմիւ տիր, վէ Իսրանիա տէվէթիինի՝ Գուպա ճէ-գիւնէսինտէք իսեան իւլ ուղրաշարաք տա, պու գատիլտէն պուլունուլ տուր, լաքին ին-կիւմէրա իւլ Մէմալիքի միւճթէմիսի Ամէրի-գա արասընտա վէնէքիւլէլա մէսէլէսինտէն տօլանը գուհուր խտէն միւնազաա, վէ քէզա-լիւ թրանսպալտա պալ կէսթէրէն հատիսէ, պիրինիսի պիւթիւն էվրօքանըն ալէգատար իտէր պիր մատտէ, վէ Իքիւնիսի տէ պիր գաշ տէվէթիին մէնաֆիլինէ միւթէպիլիք պիր մէսէ-լէ օլունուլ իշխն, շիւրազէլ բօլիթիւքիեէ հէման սուրէթի ումուլինի տէ սարալըլը, վէ պուլ-լարըն ահալի բիւցալարա գատար թէշսսիւք իթմիւ, վէ պիլիւլիւ մէհաֆիլի սիեասիեէ՝ ահալ վէ վէգաիլ մէգըլէր իւլ մէշուլ օլ-մանա պալաեթալ, տէվաիլի մալիեթտէ տէ նէ եաբըլաճաղը շաշըրըլըլ պիր հալ ու վազի-եթէ հուսուլէ կէլիւ տիր:

Ունուլթմաեալըմ քի շարօն իւլ Չին պէյ-նիստէ գուհուր խտէն մուհարէպէ՛ էվրօքատա վաղը օլմամալա պէրապէր, էվրօքա տէվ-լէթէրինի, մէգըլըլ Ագասի Շարգա մէն-սուլ իւլ տէվէթ իւլ վէ խոստուս գըլթաի մէգըլէր իւլ բէք զիեատէ ալէգատար օլ-մալարըն սէպէպինտէն, իւպու մուհարէպէ, էվ-րօքանըն ֆէվգէլատէ էնտիլէն տիւշար իթ-միւ, վէ ինկիլթէրա իւլ Բուսիա, Ֆրանսա վէ Ալմանիա՝ էրպալը բօլիթիւքասըն, պիր արա միւլէթիւթը ազիմէեէ տիւշիւրմիւլ, բիւցալա-րը խալիտէն խալի սարալըլ, վէշաալ տէվ-լէթէր արասընտա, մէնաֆիլիլի իգթիւքասըն-ճա էրէյիճէ պիրուտէթ հուսուլինէ սէպէպ օլմուլ, վէ շարօնուլ մէգըլըլ մուհարէպէտէ զալէպէ չալմասըյա պէրապէր, Ագասի Շարգ մէսէլէի մուհիւմէսի, հէնուլ գաթի սուրէթ-տէ պիլթմիւ տիր, վէ օ թարաֆտա հէր կէօ-նա սըլըլթընըն արգասը քէսիլմիւ տիր տէ-նիլէպիլէճէ պիր հալ կէլիւմիւ տիր:

Սօն վազըլարտա պիրի տէ, իթալիա

իւլ Հապէլ մէսէլէսի տիր քի, պուլուն տա շիւտիլիք էհէմիլիեթի բէք պիւնիւ տէյիլ խէ տէ, չու գէմանտա իթալիսանըն պաղընա օլունուլ պիր զալէ աշմըլ տըր:

Իշթէ, պուլար վէ պուլար կիւնի տիկէր պաղը ահալ վէ մալիւ պուլունան սաղը կէօ-նա վէգաիլ էսէֆիլթէմալ՝ մէմէլէթիլիլի կիրիլինէ տէ թէշսսիւք իթմէքսին խալի օլմա-եթալ, պու եիւգուլէն պիլթիւքալի թիւճարէթ վէ սենյակ ալէմինտէ ազիւ տուրկուլուլ վէ քէ-սատըլը հուսուլէ կէլիւ օլունուլ տան, 1895 սենյակին թէպրիւքաթը սըրասընտա խոստ իթիլիլ օլան խալի ու մուհասէնաթ եօլուն-տաքի թէմէնիեթ գուլվէտէն ֆիլիւ կէլէ-մէմիւ խէ տէ, ինչալա, կիրմէք իւգրէ օլ-տուլուլուլ 1895 սենյակինտէ, էվրօքա վէ Ա-մէրիգատա վէ սալի գըլթալարտա չու էսնա-տէ մէվճուլ օլան ինթիլալաթը տիւլիեթ-նիս իգալէսի սաեթսինտէ, պիլթիւ մէմալի-քի էհէպիլիեթ իւլ պիրիւքտէ մէմէլէթիլիլ-տէ տալի թիւճարէթ վէ սենյակ ալէմինտէ րէվաճ ու մամուլիեթ, վէ ումուլ տիւնեա բօլիթիւքասընճա հիւսնի հալ հուսուլէ կէլիւ-սի, վէ պիլիսասա քեաֆէյի գարիլինի քի-րամըլըլա իւպու 1896 սենյակին խալըլը վէ քեարըլ պիր սենյակ օլմասը թէմէնիսիլիլ խալթմը մէգալ իտէրիլ:

ԹԵԼԵԳՐԱՖԻԿԵ

Հօնտրա 9 յունվ. — Թայմա զազէթալը-նըն պէեանըն կէօրէ, ինթիլալի Մ. Ճէյմ-սօն վէ րէֆիլթէրի՝ նիլամ վէ գալանիլին խալաթընտա հարէքէթէրի իշխն մահըլմ օլունուլ տըր: Թէճալուգաթը վաղըքաեա իշթիւքա իթմիւ օլան ինկիլիլ գալիթանը-նա կէլինէ, Մ. Ճէյմսնըն, գրալիցանըն էմրինէ գարըն հարէքէթ իթտիկինի պիլիպ պիլմէմէքտէ օլունուլարըն թահգըք իթմէք լաղըմ կէլէճէ տիր: Շարթիտ գուլթա-նիստը տալի շիւտիլիլ թաղմինաթ թէէ-տիեթսինէ մէգալուր իտիլէճէ տիր:

Պէրլին 9 յունվ. — Ինկիլթէրիսանըն Թը-րանսպալ իւգէրինտէքի հուգուգը հիւքա-րանիսինի Ալմանիա տէվէթի թանըմամաք-լա, հուգուգը էհէպիլիեթի նազը իթմիւ օ-լունուլ տալի ինկիլիլ գալթալարընըն պէեանաթըն Նօրտ Տէյլէ Ալկըմանեթ Յայ-թունիլ զազէթալըն ճէրհ իտիեթ:

Հոնտրա 9 յունվ. — Բրէթօրիաւան Բէյ-թէր նամ թէլէկրաֆ շիրքէթինէ պէր վէճէի աթի մալիւմաթ վերիմիլ տիր. Չուհուրա կէլէն գարընդըղըն մագսէտի՝ Ճիւմհուրի-եթին ինկիլթէրա միւսթէմիլքեաթընա պիլէլտիրիմէսինտէն իպարէթ օլտուղուեա տաիր մէմուրիյի մահէլլիեթ եթտինտէ պա-զը էվրագ պուլուեմուղու թէլէմին իտիլիեթ:

Հոնտրա միւսթէմիլքեաթ նազըրը մ. Քէմպէլլէն, րէիս Գրիւկէրէ քէշիտէ իթտի-կի թէլէկրաֆնամ տէ, էսիրլէրի քէնտի չիւքիւմէթինէ թէսլիմ իթմէք իւզըն վէր-միլ օլտուղու գարարտան տօլաեթ գրալիցա Վիգթօրիանըն մէմուրիեթինի, վէ պու-հալին՝ Ճէնուպը Աֆրիգտա միւսալէհանըն մուհաֆագսընա եարտըմ իտէճէկինի, վէ միւսթագպէլտէ թէրագքըր մամուրիեթ ի-չինիլիկիլ վէ Ֆիլէմէնք գազմարը արասըն-տա իթիլաֆըն վիճուտի էլզէմ օլտուղուեա պէեան իլլէմիլ տիր:

Նիւ Եօրգ 9 յունվ. — Վէնէցիւէլաւա իսարէի էօրֆիեթ իլան օլուեմուղ տուր: Ամէրիգա հիւքիւմէթլէրինտէն զայրի չիւ-քիւմէթլէր իլէ հէր կէօնա կիլլի միւսնաթ-պարլարը օլանլարըն իտամ ճէգասընա տիւ-չար օլմալարընա տաիր պիր էսրին թաատի-գինի հիւքիւմէթ Մէճիլիսի մէպուսանա իւ-թար իթմիլ տիր: Ինկիլթէրա՝ գարընդ-ըղը թաարիք իթտիլիտէն տօլաեթ իթհամ օլուեմուղ տուր:

Մատրիտ 9 յունվ. — Հիւքիւմէթ, Գու-պա ատասընտա գուվզէի սլահրիէ վէ աս-քէրիեթի աթըրմաեա գարար վերմիլ տիր:

Մաուու 9 յունվ. — Մահը հալին Դսին-տէ գրալ Մէնէլիք՝ Մագարէ գալէսի իւզէ-րինէ հիւճուլ իթմիլ տիր: Հիւճուլ, ագ-լամա գատար իմթիտա իլլէմիլ տիր: Իւչ եթրիլ ասքէրի վէ 2 իթալիան ասքէրի թէ-լէֆ, վէ 3 եթրիլ ասքէրի վէ 1 գատըն մէճ-րուհ օլմուղ տուր: Տիւլէնիս թէլէֆաթը բէք քէսրէթլի օլուպ, կիճէ գարանլըղընտա Ծօալըլար՝ քէնտի օրտուկեալարընա չէ-քիւլլիլ տիր:

Պիլլին 9 յունվ. — Ըայիսթակ մէճիլիս իթթիմաեթ պալլամը, վէ պօրսա նիգամնա մէսինի միւզաքէրէ իթմիլ տիր:

Բարիս 9 յունվ. — Օսմանլը էլլիսի Միւ-նիլ պէյ՝ Մ. Ժիւլ Գանպօնու գապուլ իթ-միլ տիր:

Տ Ա Խ Ի Լ Ի Ց Է

Տիւն Համիտիեթ ճամսինտէ իճիս պույ-րուլան սէլամլըգ րէսմի ալիսինի թէմաշա իթմէք իւզրէ, տաիրէի մալիսուսէտէ Ալմա-նիս սէֆիրիլլէ պաշ թէրճէմանը, Ավսթրիա սէֆիրիլլէ պաշ թէրճէմանը վէ աթաշէ միլի-թէրի, Իրան սէֆիրիլլէ պաշ թէրճէմանը, Սըրպիս սէֆիրիլ, Պուկար էկզարգը էֆ. իլէ րէֆիգլէրի, վէ զէվաթը միւթէպլէրի սաիրէ հազըր պուլուեմուղ, իճապ իտէնլէր պիլվա-սըթա նալի իլթիֆաթը Շէհրիեարի օլ-մուղար տըր:

— Սէլամլըգ րէսմի ալիսինտէն սօնրա, շայեան պույրուլան միւսաաաաէի սէնիեթ իւ-զէրինէ, Ավսթրիա սէֆիրիլ վէ պաաշհու Ալմանիս սէֆիրի սուրէթի խուսուսիեթ տէ հուզուրը Ծահանէեթ գապուլ պույրուլմուղ-լար տըր:

— Րուսումաթ էմինի Հասան Ֆէհմի բա-շա թարաֆընտան պիլլէմէ կէօմրիւք նէ-գարէթլէրինէ պու քէրիէ եազըլան պիր թահրիւթա, կէօմրիւք մէմուրլարընըն վաղիֆէ վէ մէմուրիեթլէրի զիքը իտիլէ-րէք, հէր վէճէլէ սաաղգանէ վէ միւսթա-գիմանէ հարէքթլէրի իթթար պույրուլմուղ տուր:

— Կէլէճէք բէնչէնպիհ կիւնիւ Ֆրանսա րէիսի ճիւմհուրը թարաֆընտան էլիլէ սէ-րաեթնտա էճէպի տէվէթլէրի էլլիլէրինէ պիր զիւեաֆէթ քէշիտէ իտիլէճէք օլուպ, պուեա Օսմանլը սէֆիրի Միւնիլ պէյ տալի տալէթ օլուեմուղ տուր:

— Էճգալանէլէր իլէ էճգա մաղաղաւա-րընտա մալուլթ պալըգ եաղը սաթանլար վէ րէշէթաեա մուղաեթի էճգա վէրէնլէրին՝ գանուէն տիւլարը ճէգա օլմալարը իլին միւստաի ումուլիլիկէ թէսլիմէրիլլէ, ան-լէր թարաֆընտան թաաղիպաթը գանուէն-եթ իճրասը լաղըմ կէլէճէկի՝ Շուրաի տէվ-լէթէ գարարկիր օլմուղ, վէ թանգիմ օլու-նան մագպաթա՝ մագամը Սատարէթէ թագ-տիմ գըլընմըլ տըր:

— Շէհրիմիգ թիւճճարընտան կիւլպէնկ-եան էֆ. իլէ Տր. Պապաեան՝ իլլտիլի վա-բօրուլա Տէրիսաաաթէթտէն մուֆարագաթ իթմիլլէր տիր:

— Իքի կիւն էվզէլ թաթիլ իտիլմիլ օ-լան Մալիւմաթ նամ րէսմիլ զաղէթանըն թապ ու նէլլինէ միւսաաաաթ օլուեմուղ տըր:

— Գասթէմօնի վիլաեթլիտէն էրէյլի գա-գասընա թապի Եիւրիւք գարիեթսի եազը-նընտա քէշիթ իտիլմիլ օլան պիր մանկանէգ մատէն՝ 99 սէնէ միւստէթլէ Շիւքրի էֆ. իլէ Հալաճեան Բարսեղ էֆ. էօհտէլլէրինէ իհալէսինէ՝ Օրման վէ Մատէն նէգարէթինէ գարար վէրիլմիլ տիր:

— Ֆրանսա հիւքիւմէթինի հարալարը ի-չին Անատուլուտա սաթըն ալլընմըլ օլան 30 րէս աթըն րէսմի կէօմրիւքտէն մուաֆ օլա-րագ կէշիրիլմէսի խուսուսընա տաթը իրա-տէի սէնիէ չէրէֆսաաաթը օլմուղ տուր:

— Պէյօղլուեա Րուժ միւթէպլէրան գա-տընլարը ճէմիլլէթի թարաֆընտան Միւնիլ-վէ Նըլպաշը միւնաաիպէթլիլլէ, միւթաա օ-լան ալլըգ իանէլէրտէն պաշգա, 56 ֆուգա-րու վէ միւհէթմիլլէ 2240 օգգա քէօմիւր, 60 եօրկան, 360 քիլիեթ 160 օգգա էթ, 2 չուվալ ֆաաուլեա, 2 չուվալ բիրինչ, 360 օգգա էթմէք, 10 իրալըգ պէեազ չամաշըր, վէ 24 իրաի օսմանի թէվզի իտիլմիլ տիր:

— Իզմիր լիմանընտա տէմիր աթմըլ օլան Մօլթէ նամ Ալման ալլիգ փաբօրու՝ գաբա կիթմէքտէ օլան Ալմանիս տօնանմաալլա պիրլէշմէք իւզրէ, չըգան հաֆթա լիմանը մէպիւրտէն հարէքթլէ իթմիլ տիր:

— Անատուլուտա իճրա գըլընմագտա օլան

իսլաւաթըն սուրէթի թաթալիքիեթսինէ նէ-գարէթ իթմէք իւզրէ Շուրաի տէվէթտէ թէլէճէմիւ իթմէքտէ պուլուեմու գօմիսիօն՝ էվզէլլէ կիւն տալիս իճթիմա իթմիլ տիր:

— Շուեան հիւքիւմէթի՝ քէնտի մէմալի-քինտէն Մըսրուս սէվգ օլուեան թիւթիւնլէ-տէն ալլընա վէրկիեթ լաղվ իթմիլ օլմաալլա, Մըսրուտա Շուեան թիւթիւնլէ էվզէնի-եթթի սաեթսինտէ րէվաճ պուլմուղ, վէ Մը-սըրա կիրէն Օսմանլը թիւթիւնլէրինտէն րէֆթիեթ նամիլլէ պիր վէրկի ալլընմաալլա, հէր իքի թիւթիւն արասընտա րէգա-պէթ գապիլ օլմաաաաթտա պուլուեմուղ օլ-տուղուեան, Շուրաի տէվէթէ պուեա պիր չարէ տիւլիւնիւմէքտէ օլտուղու, վէ կէլէն կիւն րէթի միւսթիլ Մ. Ֆարիթթի իլէ Սատըգ պէյ էֆ. Շուրաի մէգըլէրէեթ տալէթլէ, րէֆթի վէրկիսինի իլլա վէ եա-խօա իպգասընտան՝ հիւքիւմէթի Սէնիէճէ հանկըսընըն տահա զիւեաթէ ֆայտէլի օլա-ճաղը միւզաքէրէ իսիլմիլ իսէ տէ, պուեա տաիր պիր գարար վիրմէգտէն էվզէլ րէթի-նին իհտաաթ թարիլիսինտէն պիր սէնէ էվզէլէ կէլինէճէ տէկիլն ալլընմըլ օլան րէսմին միգ-տարըլլա մէմալիքի Ծահանէտէն Մըսրուա իսրաճ օլուեան թիւթիւնլէրին միգտարընը միւպէյեթն պիր րաբօրթօ թանգիլ Մ. Ֆար-նէթթիեթ իհալէ գըլընմըլ տըր:

— Հալէպ վալիի ճէտիտի Բաթի բաշա՝ տիւն իսկէնտէրուս թարիլլիլ մահէլլի մէ-մուրիեթինէ կիրթմիլ տիր:

— Օրման, մատէն վէ գիրաաթ նէգարէթի՝ կէլէճէք սէնէնին մուվաղէնէ ճէտլէլլէրինի թանգիլ իլէ, Մալիեթ նէգարէթինէ թագ-տիմ իլլէմիլ տիր:

— Ալմանիս սէֆիրի թարաֆընտան էվ-վէթի ագլաճ Րուսիս սէֆիրի չէրէֆիեթ պիր զիւեաֆէթ քէշիտէ օլուեմուղ, պուեա, մատամ վէ մատմաղէլ տը Նէլիտօֆ իլէ Րուսիս սէֆարէթի միւթէլարը վէ սաիր սէֆարէթլէրին պաղը պիւեիւք մէմուրլարը տալէթլի օլարագ հազըր պուլուեմուղտը տըր:

— Պուկար տաղը մատէնի միւսթիլլէթի-նէ՝ թագաթ գալիսանէսի միւսթի մուալիինի Հիլմի պէյ թայեին գըլընմըլ տըր:

— Սէթիգինճի Ֆըրգալի ասքէրիէնին Պիթ-իստէն Վանա նալլինէ գարար վէրիլմիլ օ-լուպ, գօմանտանը ֆէրիգ Շէմի բաշա ա-լիսինէ Վանա մուվաալլէթ իթմիլ տիր:

— Անատուլու տիւր եօլու իւզլէրինտէքի գարար գալտըրըմըլ օլմաղլէ, էվզէլլէ ագ-լամ էնգարէ բօսթաաթ պիր սաաթ սօնրա Հայտար-բաշաեա վասըլ օլապիլմիլ տիր:

— Վիլենաաա պուլուեան Սըր Էտկար Վիլսընթ՝ էվզէլլէ կիւն Սիւրաթ թէրիլլէ Տէրիսաաաթէթէ կէլլէքտէ իքէն, Չօրլուեա գատար կէլլէք, Չօրլու իլէ իստըմ քէյ արասը գար իլէ տօլմուղ օլտուղուեան, թրէն տէօնմէք մէճպուր օլմուղ, վէ միւ-չարիլլէ տէ էտիլլէքտէ ալմէթ իթմիլ օ-լուպ, պու կիւն չէհրիմիլ մուվաալլէթինէ պէքլէնմէքտէ պուլուեմուղ տուր:

— Կիրիտտէ տալի գար Փուրթուեաաը գուհուր իտիլ, տէնիլտէ վէ գարաաա միւ-վարիտաթ գաթթ օլուեմուղ տուր:

— Սապալ զաղէթաա սէր միւրէթթիպ-լէրինտէն Տագէս էֆ. Եի ճէրհիլ Փիրար իթ-միլ օլան իհսան նամ միւրէթթիլլէ, տիւն Ագսէրայտա տէրտէսի օլուեմուղ տուր:

— Էսկի չէհրի գատապասընըն Գարանլըգ նամ չարընընտա վագը պիւեիւք իսանտա գեկիտեմքերին 24 իւնիւ բաղար կիւնիւ պիր Րուժ տիւեիւնիւ իճրա իտիլլէք, օտանըն տէօլմէ թալթալարը չէօքէրէք, կէլին վէ կիւլլէրի իլէ Էի քիլիտէն իպարէթ պուլուեան տալլէթլիլլէ՝ 2 մէթրօ տէրիլլէլիլլէքտէ ա-լըրա տէօքիւլմիւլլէր իսէ տէ, ճիւմէսի տէ սալլմէն գուրթարըլմըլար տըր:

— Սաաօս նամ Եուեան սէֆինէսի թրա-

ԻՔԻ ՊԻՍՈՒՉԼԱՐ

Մէջգլուրէ կէօղէրինի աչտը իսէ տէ, վուգուրի հալի անլաւամատր : Անճագ կէօղէրին, տիվարտա ասըլը օլան խաչ իլէ պա- գըրտան մամուլ հազրէթի իսա թասվիրինէ աթֆ իտիմիլ իտի : Ուաչըն արգասընտա տա պիր տալ գուրուճուլ զէյթին աղանճը եաթ- րաղը պուլունմագտա իտի :

Պիչարէ գատընճրդագ պուլարա պագը- եօր կիպի կէօրիւնմէքտէ իտի իսէ տէ, հա- գըգէթտէ պիր շէյ կէօրմէմէքտէ իտի : Հաթթա պուլունտուղու մէվգիի բէք կիւճ- լիւքէ հիսս իթմէկէ պաշլամըլ օլուպ, վա- գաա հաեաթտա օլտուղունա շիւպէ իթմէ- մէքտէ իտի իսէ տէ, պուլունն սէպէպինի անլաւամագտա իտի :

Միւրգուլմէ եաթաղընտա միւլքիլ պիր հարէքէթ իտիպ, տէօնտիւ, վէ գաիֆ էլ- լէրի, օլ անէ տէկին, ճինաեթ տէրէճէսինէ գատար վարմըլ պուլունն վալիտէիք մու- հապպէթիլէ երիւթէկինէ տաեաթմըլ պուլ- լունտուղու գըգըրդագընըն թարաֆընա տօղ- րու ուզանտը, լաքին չօճուղու պուլմաեըն- ճա, ագըլ թէմամլլէ պաշընա կէլէրէք :

— Պէրթիւն, Պէրթիւն, տէյի նիտա իթտի ժիւլիթին եանընտա, ճէսուր վէ ագիլ կէօթէրիլի իքի չօճուգ պուլունուպ, պուլն- լար, դանն իտէրսին քի պէտպաթ գատը- նըն ագըլ պաշընա կէլմէսինէ պէքէեօր- լարտը :

Թէքրար պէշիկինտէ եաթըրըլմըլ օլան մասուլմ իսէ, պուլ արա, պիւթիւն գուվլէ- թիլլէ պաղըրմագտա իտի :

Շարլօ՝ Գրիքէեք պագարագ կիւլիւմէ- տի : Գրիքէ տէ, պագէն սաղլամ տիգինէ, վէ պագէն տէ սագաթ տիգինէ տաեանարագ տուրուլ, իքիսի տէ հարէքէթի վագըլա- լարմըլ տօլաեը մէմուլն կէօրիւնմէքտէ ի- տի :

Շարլօ՝ Պէրթին պուլարտա տըր, անը տիւլիւնմէքտէ, տիմէսինտէ, Լիէթ պուլ ի- ֆաթէթ իլիթտիկինտէն, տէրհուլ ռահաթ- տաեը :

Գրիքէ. — Նէ իսէ, պիր շէյ տիր օլմուլ, տէյի պէեան իլլէտի : Պէտպաթ գատընճրդագ՝ քէնտիսինի վէ մասուլմուլն գուրթարանլար պուլ չօճուգ- լար օլտուղուրընը անլատը իտէ տէ, պուլն- տան տօլաեը մէմուլն գալմատը, շիւքի է- կէր անլէրին միւտաթէլէսի օլմասա, իլ պիթ- միլ օլաճագ իտի : Հալպու քի շիմտի ալնի մուլմէլէքի թէքրար պաշլաեաճագ գատար պէլքի ճէսարէթի օլամաեաճագ իտի :

Պէրթին հալէա աղլամագտա օլմասըլլա, Շարլօ :

— Իհթիմալքի աճ տըր, մատամ ժիւ- լիէթ, չօճուղուն սիւտիւնիւ նէրէտէ սագ- լաեօրսունուգ : Սիւտ վիլրիսլէ սուս օլուր, տէտի : (Տէվաթ)

պիգօնտան կէլիլլէն ֆուրթունաեա թու- թուլուպ, համիլ օլտուղու 700 գօեուլտան նըսթը եօլտա թէլէֆ օլմուլ տուր :

— Բաղար կիճէսի Հէյպլիլտէ վագը խա- նէսինտէ մագթուլէն պուլունն մատմագէլ Բիթիւնանըն գաթիլ խըրսըլըք նէթիճէսի օլտուղու թահգըգաթիւ անլաշըլմըլ տըր : Մէրգուլմէնի սանտըլարը աշըլմըլ, վէ էլ- եասը եէրէ տէօքիւլմիւլ տիւր, Իքի ալ էվ- վէլ մէգպուլէնի խանէսինտէ իլլէմիլ օլան իքի նէֆէր տիվարճը, շիւպէն իւզէրինէ տէրտէսթ իտիլմիլլէր տիր :

— Պու կիւն սաաթ 4 պուլ, րաստիլէրին տէ Ագսէրայտա հարիգ գուհուր իթմիլ տիր :

ԷՎՐՈՔԱ ՐՕՍԹԱՍԸ

Տիւն նէ՝ Գօնվանսիօնէլ գաթարը վէ նէ՝ էքսըրէս գաթարը կէլմիլ, նէ՝ տէ շէհրի միգտէն հարէքէթ իթմիլ տիր : Շէհրիմիգ- տէն իլք հարէքէթին պուլ ագըլամ վուգու- պուլաճագը վէ բօսթալարըն եարըն սապահ մուվասըլէթ իտէճէկի միւլթէմիլ տիր :

Էվրօքաեա կէօնտէրիլմէք իւզրէ շէհրի- միլ միւլթէլիֆ բօսթալարանէլէրինէ պրագըլ- մըլ օլան մէքթուպար էվվէլքի կիւն Բու- մանի գուլմանիսընըն Մէթէօր նամ վա- բօրըլլա վէ Գէօսթէնէ թարիգիլլէ սէվգ իտիլմիլլէր տիր :

Կալաց թիւճճարընտան վուգապըն 400 պին ֆրգ. աշըք թէրքէ ֆիրար իթտիկի, վէ մէրգուլմէն մէվճուլը բէք ագ օլտուղու, վէ մէմալիքի էճնէպիեթին պուլ իլտէ 120 պին ֆրգ. ալէագատար պուլունտուղու Բէսթէր Լօյտ գագէթաընտա օգուլմուլ տըր :

ՄԵՃՄՈՒՄԵՏ ԱԼԻ

Կէլէնտէ շէհրիմիգտէ տէրտէսթ իտիլլէն Մըսըլը Մէլէլմէտ Ալի նամ մէհուր տօ- լանտըրըն հագընտա իգմիրտէն եաղըլտը- դընա կէօրէ, Տէրիսաաթէթ թիւճճարընտան Գ. Խ. 1879տա իգմիրտէ Գ. Շ. նամընա չօնտէրիլմէք իւզրէ բօսթալարանէլէ 50,000 չրուլգ գալմէ թէլիլմիլտէր. պուլունն թէս- լիմիտէ բօսթալարանէլտէ պուլունմուլ օլան Մէլէլմէտ Ալի՝ էմանէթին նէվ վէ միգտու- րը վէ սաիթէ հագընտա մալիւմաթը լաղը- մէկի ալարագ, էմանէթի իգմիրտէ կէօթիւ- ռէճէք վարօր իլէ քէնտի տէ Իգմիրտէ կիւտէր, վէ օրատա պիրիլլէ պիլիթթիֆագ մէքէր 50 պին զրուլու բօսթալարանէլտէն աշըրտըր, թագսիմ իտէր : Շէհրի մէքթիւրտէ գալ- տըլը զէման սէֆիհանէ եալաեըպ, կեան իմպ թագիլտի, կեան բօսթալարանէլտէն բարա գալտըրմագ կիպի տօլանտըրընըլըգ- լարլա վագըլմէ կէլէրիլ, վէ սօն տէֆա էր- պապը սէրվէթտէն Պ. Նին զիգըլմէթ պիր երիւքիւկիւնիւ 500 լիւրաեա սաթըն ալմագ պէհանէսիլլէ Գըպըրսա սագուլուր, վէ օրա- տա 100 լիւրաեա պիրինէ ըէհին գօեարագ Մըսըրա ֆիրար իտէր :

Մէրգուլմ, ըէֆագաթընտա պիր տէ թէր- ճէման օլարագ, Լօնտրա, Բարիս վէ էվրօ- բանըն սաիթ պիլտիլլէրին կէլէրէք, բէք չօգ բարա տօլանտըրմըլ, վէ սաթիլմէ շէք- լէր իլէ Գրիլտի Լիօնէ պանգաընտան պիր գալ տէֆա պիլէր լիւրա տօլանտըրտըլտան սօնրա, նիհանէթ Մարսիլեաա եագաեըէ- լէ վէլիլ, Թուլօնա կէօնտէրիլմիլ, վէ օ- րատա պիլմուհաքէմէ 4 սէնէ քիւրէկէ մահ- քիւմ իտիլմիլ տիր :

ՍԻԷՏԻԻ ՏՕՆՏՈՒՐՄԱԳ

Կէլէն սէնէ Տանիմարգատա եէնի պիր սանաաթ իհտաս օլունմուլ տուր քի, հէմ քեարըլ վէ հէմ տալիս ֆաիտէլի պիր սա նաաթ օլաճաղընը շիմտիլլէն իւմիտ իթտի- լիեօր : Պու սանաաթ սաիթ մէմալիքտէ քէ- մալը մուվտֆիֆագըլթիլ ինրա իտիլէպի- լիւր. եանի, պիւեիւք շէհրիլէրէ կէմի իլէ տօնտուրուլմուլ սիւտ կէօնտէրիլէպիլիւր : Պիր սէնէ էվվէլ Տանիմարգալ պիր թահիլ խասսէթէն գօլայ պօղուլուր օլան վէ ֆէվ-

գէլաաթ լէգգէթիլ պուլունն Տանիմարգա սիւտիւնիւ պուլ վէ թուլ իսթիմալիլլէ տօն- տուրարագ վէ ֆըշըլար տէրուինէ գօեա- րագ վարօր իլէ Լօնտրաեա կէօնտէրմիլ տիր : Սիւտ Լօնտրաեա վաուլ օլտուղունա, ի- նէքտէն թագէ սաղըլմըլ կիպի լէգիլ օլտու- ղու վէ թատընա հիլ պիր նագըսէ արըլ օլմամըլ պուլունտուղու միւլանէտէ գըլըն- մըլ տըր : Պու սիւտ օ գատար չօգ միւլ- թէրի գուհուր իթմիլ վէ օ գատար քեարլը պիր թիւճճար մագթը հալիլ քէսպ իլլէմիլ տիր քի, Թահիլի միւլմալիլլէ Իսվիլիա վէ Տանիմարգատա Լօնտրաեա տօնտուրուլ մուլ սիւտ կէօնտէրմէք իլլէն իմիլեալ պէ- րաթը չըգարմըլ տըր : Սօնրա իմիլեալընը պիւեիւք պիր շիւքէթի թիւճճարիէնէ սաթ- մըլ, Շիրքէթի միւլքիւրէ պիր ֆապիգա քիւլաա իթմիլ, վէ ֆապիգաա սիւտիւ տօնտուրմաեա մախսուս պիր մաքինա եէր- լէլտիլլէրէք, մայիս իպթիտաընտան պէ- րու տօնտուրուլմուլ սիւտ իլրաճ իթմէկէ պաշլամըլ տըր :

Սիւտ մանտըրաաան կէլտիկինտէ, յաւ- թօրիքէ օլունուր, եանի՝ սանթիկրատըն 75 տէրէճէսինտէ ըսըթըլըր, վէ սօնրա սանթի կրատըն 10 տէրէճէսինտէ տէրհալ սօղու- թուլուր քի, պու հալտէ սիւտ տօնմաեա պաշլար : Սիւտիւ եարընը թէնէքէլլէ իլլէն տօլտուրուլուր, վէ տօնտուրուլմուլ մաքինա- եա գօնուլուր քի օրատա իւլ սաաթ գա- լարագ իլլէնտէ միւլքէմիլլէն տօնար : Տօն- մուլ օլան սիւտ չամ ֆըշըլարընա տօլտու- րուլուր : Շըշըլար պաշագ պիր աղաճտան օլմաեըպ, եալընըլ չամտան մամուլ օլմալը տըրար : Լաքին ֆըշըլար տօնտուրուլմուլ սիւտ իլլէ անճագ եարը եարընա տօնու- րուլմալը տըրար : գուսուրու տօնտուրուլ- մամըլ սիւտ իլլէ իքմալ օլունմալը տըր : Ագճագ պու սուրէթիլ տօնտուրուլմագըլը տըր քի, մաթիլուպէ մուվաֆըք տիւլիւեօր, զիրա սիւտիւն եարընը տօնաճագ պիր հալ- տէ պրագըլընեօր քի պիւթիւնիւ տէ սօղուգ գալըն, վէ պիր գըսմըլ տա ագար հալտէ պրագըլընեօր քի, ֆըշըլար թամամ տօլուն- լար, շիւքի սիւտիւն եօլտա ֆըշըլարըն ի- շիլտէ չալգանմաընա վէ պու հալտէ գալ- մաղընըն թէրէ եաղընա թէպէտտիւլ իթմէ- սինէ մէյտան վէրիլմիլ օլմագ, Պու սուրէթ- լէ սագըլանընա սիւտիւն երիմի ալթը կիւն թագէ գալտըլը կէօրիւմիլլէ տիր : Հէր պիր ֆըշը 350 օգգա սիւտ իսթիպալ իտէր, վէ հաթթաա իքի տէֆա էլլի ֆըշը կէօն- տէրիլլէր քի, հաթթաա 35 պին օգգա կէօնտէրիլլէր տիրմէք տիր : (Աւետարեր)

ԳԱԼԱԹԱ ՊՈՐՍԱՍԸ

Ճու մաա իրթէսի 30 Դեկտեմբեր		
Գօնսուլտ	աշըլտը	Ղ. 21
»	գարանտը	22 32
Շըմէնտըֆէր	աշըլտը	Ֆր. 99
»	գարանտը	»
Պանգ Օթիլման		Օ. Լ. 13 8
Բէթի	աշըլտը	» 12 18
»	գարանտը	»
Սօսիթիլ տը Շ. է տըլվալ		Ի. Լ. 05
Գրիլտի ժէնէրալ		Օ. Լ. 10
Թրամվայ		» 08 95
Օսմանլը Սիկուր. գուլմ.		» 05 95
Սիկարէթ	A	» 02 15
»	B	» 01 95
Թէմպլէր		Ի. Լ. 3
Թրանսվաալ		Ֆր. 50

Գ. Ա. Մ. Պ. Ի. Օ		
Լօնտրա իւզէրինէ	3 ալըք	110 20
Բարիս	3	22 87 1/2

Ա. Գ. Չ. Ֆ. Ի. Բ. Ը		
Մէճիտիլ	108 27 Ինկ լիւրասը	110
Պէլիլ	102 10 Գրիլմիլ	51 05
Մէթալիլ	98 20 Բու պիլ քեալը	8 52
20 ֆրանկըլ	87 20 Թօլ էմբէրիւլ	90

ՊԱՆՔԻ ԼՍԲԵՐԻԱԼ ՕԹԹՈՍԱՆՆԸ

ԱՆՈՆԻՄ ՇԻՐԲԵԹԻ

Սերմանէսի 10,000,000 լիրա տըր

Մերքէզի իտարէսի Դաւաթատա տըր :
Իսթանպուլտա , Համիտիէ ճատտէսին :
պէ Թօնսն խանընտա , վէ Պէյօղլուն-
տա Տօղրուեօլտա 190 նումէրօլու տաի-
րէտէ պիրէր շիւպէսի վար տըր :

Հօնտրա վէ Բարիսաէ պիրէր իտարէ-
սի խանէսի մէվճուտ տըր :

Շիւպէզի

Անթալիա , Ատսնա , Այտըն , Հալէպ ,
Կէնտէրիէ , Էտիրնէ , Էնգարէ , Պադ-
տա , Պէյրուի , Պրուսա , Շամ , Գօնիա ,
Էարնաքա , Գահիւրէ , Էրմասու , Մէրսին ,
Նազլի , Նիգօսիա , Ուշաք , Ֆիւրկա ,
Բօրսալու , Բուսնուք , Սէլանիք , Սամ-
սուն , Իզմիր , Սօֆիա , Թրապիզօն :

Պանգը Օսմանիէ թանգիւթ վէ եւ
պունա միւսալիէ վարադ տէրօղիթօ ի-
տարմէսի մուգապիւրնտէ , գաթի վէտա
իւ վէ եւ հրսապը ճարի իւզրէ ագչէ
իւզրադ , վէ կէրէք մէմալիքի Շահանէ
վէ կէրէք մէմալիքի էնէպիէ իշին շէք
վէ բօրիշա մուսալիթը իճրա օլունտու-
ղու կիպի , զիգըյմէթ էշեա վէ սէնէտ
տախի հըֆը իտիլի , վէ հրսապը ճարի
աշըլըր :

Պունտան պաշա մէմալիքի Շահանէ

վէ մէմալիքի էնէպիէ տէ գուրօնլար
պէտէլիւնին իսթիֆասը , սէնէտէր թէէ-
տիեաթը , վէ մէսքիւքեաթ ախդ ու ի-
թասը իւէ պօրսաեա ախտ մուսալիթ
տախի տէրիւհտէ օլունտու :

Պանգը Օսմանիէ գաթի վատէ իւէ վէ
Փաիգ մուգապիւրնտէ ագչէ գապուլ
իտէր : Պու վատէ պիր սէնէլիք օլուն
իսէ , Փաիգիւնին միգտարը եիւզտէ Չպշ .
Յայլըք օլուն իսէ , Փաիգ եիւզտէ 1 պշ .
վէ Յայլըք օլուն իսէ , Փաիգ եիւզտէ
1 րատտէսինտէ պունունտու :

Պանգը Օսմանիւնին իսթանպուլ իտա-
րէսիանէսի , պալէտտէ պէեան օլունան
մուսալիթտան պաշա , Էմիտաի
թիւճճարիէ իւզէր նէ ագչէ իգրադ իյ-
լէտիլի կիպի , տէրօղիթօ հալինտէ էշ-
եաի թիւճճարիէ տախի գապուլ իտէր :

Պէյօղլունտաքի շիւպէսի տախի Էմ-
թաաի թիւճճարիէ միւսթէսնա օլունադ
իւզրէ , եօգարըտա զիգը օլունան պիւ-
ճիւմէ մուսալիթը իյֆա վէ պունտուն
պաշա Բուսնուք շըմէնտըֆէր թանգի-
աթը իւէ վիլ տը Բարի , Բանամա վէ
սաիր իգրաթիլի թանգիլաթա տախի
ախդու իթա մուսալիթընը իճրա իյլէր :

Իսթանպուլ իտարէսիանէսի վէ Պէյօղ-
լու շիւպէսի Բուսնուք շըմէնտըֆէր թան-
գիլաթը բրմէսլէրի տախի ֆիրուլաթ վէ
ՅՕ լիրաեա գատար օլունադ իւզրէ Էրեգ-
տէ Յ Փաիգ մուգապիւրնտէ հրսապըճա
րի իւէ ագչէ գապուլ իտէրլէր : 2-8

ՄԱԹՊԱԱՅԻ

Յ. ԹՕԼԱՅԵԱՆ

Մաթպաամըգա , Էլսինէյի միւսթէլիքի իւէ , եանի էրմէնիճէ ,
Թիւրք իէ , Տրանսըգնա վէ Բուսնա զաղէթա , քիթապ , ըրա իէ ,
տիւեիւն վէ ճէնագէ պիւթիլէրի , գաթի տըվիգիթ , հէր նէ լա-
նաթ քեաղըտլարը վէ սայիրէ զաեթ թէմիգ , վէ սր լիթէ իլէրի
խօշնուտ իտէնէք սուրէթտէ միւթէտիլ վէ էմսալինէ նի զէթիլէ
էհվէն ֆիեաթիլէ թապ օլունմագտա օլունտու , վէ թաշրալու տան
րէգըիւր լիսանլարտա մաթպաամըգա տօղրուտան տօղրու . եախօտ
պիւլվաարթա վուգու պուլանագ սիբարըշաթըն ագ պիւր միւս տէլթ
զարֆընտա վէ քէգալիք էհվէնիլէթիլէ իճրա իտիլիպ մահէլլ ոինէ
թէսլիմ իտիլէնէկի , վէ պու եօլտա սիբարըշաթ իշին , բուխս լիթ
լէսմիեէսի իսթիհսալ իտիլմէսի լազըմ կէլէնիլէրին իսթիհսալը րախ
սաթ խուսուտընըն տախի մաթպաամըգ թարաֆընտան տէրիւհտէ
օլունանագըր , մալիւմի աթմէ պուլիւլմագ իւզրէ , խասսէթէն իւան
օլունտու :

ԳԱԼԷՏՈՆԵԱՆ

(CLEDONIENE)

ՍԳՈՉԻԱՏԱ ՀԱՐԻԳ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԵԱՆԻԱՍ

Սերմանէսի 19,741.54

(Իհթիեաթ ագչէսի 452,739 Լ.Օ

Տիւսապիթ վէքիլի

Իտարէ միւստու

Մ. ՃՕՆ ԹՕՄՍՈՆ

Մ. Գ. ՅՈՎԱԿԻՄԵԱՆ

Իտարէսիանէսի , իսթամպուլտա , Համիտիէ ճատտէսինտէ Գօճաման-օղլու
խանընտա տըր :

ԼԱ ՊԵԼ ԺԱՐՏԻՆԻԵՐ

ԷԼՊԻՍԷ ՄԱՂԱԶԱՍԸ

ԳԱԼԱԹԱ, ՊԵՅՈՂԼՈՒ ԹՐԱՄՎԱՅ ՍԹԱՍԷՕՆԸՆՏԱ ՆՕ 27.

Լա Պէլթարտինիէր նամ էլպիսէ մաղազաւընըն՝ ախիրէն գըշ մէվսիմինէ
մախսուս օլարագ էվրօրատան սօն մօտա օլմագ իւզրէ պիւխասսա կէթիլիւլ օլ-
տուղու էլպիսէլէր , զաեթ նէֆիս վէ գարիֆ օլմաղլէ պէրապէր , ֆիեաթճա
տախի նիւպէթէն բէք էհվէն օտուղունտան , էհալիի քիւրամին հէր հալտէ մէմ-
նուն գալանագլարը շիւպէսիգ իտուկիւմէգըիւր մաղազանըն ՅՕ սէնէտէն պէրի
չէհրիմպտէ գազանտըղը էմիլիէթ վէ րաղպէթի ումուսիլ իւէ միւսպէթ ախր :
Պու մաղազատա պիրիւնի ճինստէն չուխալար տախի պուլունուպ , էհվէն
ֆիեաթիլէ էօլշիւ իւզլիլինէ սիբարը տախի գապուլ իտէր :

Լա Պէլթարտինիէր մաղազաւընըն էլպիսէլէրի իւզլիլինտէ

ՄԻԵԱԹ ՄԱԳԻԹՈՒ

օլունտու մուհարրէր տիր :

Մահէլլի ֆիրուլաթի Գալաթատա , Շիշլի Թրամվայը մէրքէզի գարընտա
27 նիւմէրօլու մաղազա տըր :

ԲԱԶԱՐ ՕԹԹՈՍԱՆ

ՍԱ ՀԻԳԻ

ԳԱԼԻՆԻԳՕՍ

Գալաթատա Թիւնէլ սօգաղընտա 41, վէ տէրօլու իսթանպուլտա ֆինճաննըլարտա :

Մ. Գալինիգօս՝ միւլթէրիլէրինին պիր գաթ տահա քէսպի խօշնու տիեթի
իշին մէգըիւր Բազար Օթթօմաէ նամ մաղազաւընըն քիւլտա վէ մախսուսէն էվ-
րօրաեա սէյեահաթ իւէ , էն մէհուր Փապիլիգալար էմթաաթ օլարա քիւլ-
լիեթիլի նէֆիս էլեալար թէտարիք իւէ իւպու մաղազաւընըն թէճէիլ իթ իշ տիր :
Եէօլլէքի , էն սօն մօտալարտան օլարագ պիր խայլի գուլմաշար մէվճուտ
պուլունտուղու կիպի , զաեթ նէֆիս թիւլլէր , տաեանըշլը գուլմաշար , վէ-
նէվ Ամլիքեան պէլլէրի , գաաշն , չօճուգ վէ էրքէք էլպիսէլէրի իշին տախի
չուխալար վէ Հինտ գուլմաշարը վէ լէվաղիմաթ , վէ Թէգըինաթը սաիրէ
նիլ հէր ճինստէն տամասգօլար , սուֆրա էօրթիլլէրի , հալիլլէր , հաղըր Փա-
նէլալար , բէրտէլիլլէր , շալար , պասմա բէրտէլիլլէր վէ հէր նէվ էվրօրա հէր
իւան հալլարը մէվճուտ տուր : Մէգըիւր էմթաա , կէրէք Թօրտան վէ կէրէք
ըարչա բարչա ֆիրուլաթինտէ ֆիեաթճա պիր Փարգ օլմաեղա , այնի Իսթան-
պուլտաքի տէրօնուն ֆիեաթլարը օլունտու պէեան օլունտու :

ՅԼԱՐ ՎԷՆ ՎԷ ՄԱԳԻԹՈՒ